Español de los negocios para extranjeros

En 1978 la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Madrid estableció los Exámenes de Español Comercial en dos niveles: Certificado y Diploma. El objetivo era doble: ofrecer a las empresas un medio fiable de valorar los conocimientos lingüísticos de su personal y colaborar con la difusión y el estudio del español como lengua de comunicación internacional en sus aspectos empresariales. La expansión de esos exámenes, su grado de aceptación por parte de estudiosos, empresas y organismos de todo el mundo, el número creciente de candidatos y el prestigio de las Instituciones que solicitan colaborar en el proyecto, animó a los organizadores a poner en marcha un sistema de exámenes que ampliara la gama de los ya existentes hasta 1993. Desde el comienzo del curso 94-95 los exámenes de español de la Cámara conducen a la obtención de las siguientes titulaciones:

El Certificado Básico de Español de los Negocios reconoce un nivel de supervivencia en el idioma con un mínimo de conocimientos específicos del lenguaje de los negocios, suficiente para el desarrollo de las actividades más elementales dentro de la empresa.

El Certificado Superior de Español de los Negocios respalda un buen dominio del idioma con conocimientos del lenguaje técnico del mundo empresarial.

Finalmente, el Diploma de Español de los Negocios profundiza en aspectos económicos, jurídicos y administrativos de España e Hispanoamérica, exigiendo un gran dominio del idioma, incluso en el aspecto técnico.

La firma de un acuerdo con la Universidad de Alcalá, cuya autoridad y prestigio en el ámbito de la enseñanza del Español para fines específicos son bien conocidos, otorga un importante valor académico a estos Títulos, contribuyendo así a su mayor reconocimiento y difusión.

Desde 1986 se organizan seminarios y cursos específicos de preparación para los Exámenes de Español que, de forma habitual, se vienen desarrollando en varias convocatorias anuales. La Cámara Oficial de Comercio e Industrial de Madrid, a través de su Instituto de Formación Empresarial (IFE), coordina la colaboración con universidades e instituciones académicas, en el extranjero y fuera de Madrid. Dichos Centros de Formación, entre cuyas actividades se encuentra el español de los negocios, tras la firma de un Convenio de Colaboración, se encargan de la impartición de los cursos y preparación de los candidatos. Con el IFE colaboran más de ciento cincuenta instituciones de España y de veinte países repartidos por todo el mundo, que ofrecen la oportunidad de acceder a una titulación que permite y facilita el perfeccionamiento y desarrollo en la tarea profesional.

Además, durante el año académico 97-98, la Universidad de Alcalá y la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Madrid, con el ánimo de satisfacer una demanda cada vez mayor, ofrece un curso oficial de capacitación para profesores de lengua española, que proporciona una especialización y una acreditación acorde con las necesidades de los profesores, las institu-

ciones y las entidades dedicadas a la enseñanza del español.

Todos estos cursos y exámenes están reconocidos desde 1993 por el Club de las Cinco Grandes Cámaras de Comercio y de Industria Europeas.

Para obtener más información sobre los cursos y los exámenes que ofrece la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Madrid, diríjase a cualquiera de las siguientes direcciones:

Cámara Oficial de Comercio e Industria de Madrid Huertas, 13 28012 MADRID

Instituto de Formación Empresarial Departamento de Información

Pedro Salinas, 11 28043 MADRID Tel.: 91 538 38 38 Fax: 91 538 38 03

Allí podrá obtener información sobre tipo de pruebas, criterios de evaluación, fechas de realización, contenidos de los cursos, calendario, derechos de inscripción e información general.